

STRONG

Digital Terrestrial HD Receiver SRT 8208



User Manual
Bedienungsanleitung
Manuel utilisateur
Manuale utente
Manual do Utilizador
Инструкции за употреба
Руководство пользователя
Посібник користувача
Användar Manual
Uživatelská příručka
Navodila za uporabo

Korisnički priručnik
Uputstvo za rukovanje
Používateľská príručka
Használati útmutató
Käyttöohje
Brukermanual
Manual del Usuario
Gebruiksaanwijzing
Brugervejledning
Manual de Utilizare
Instrukcja obsługi

Fig. 1

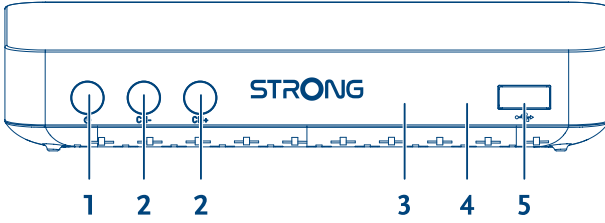


Fig. 2

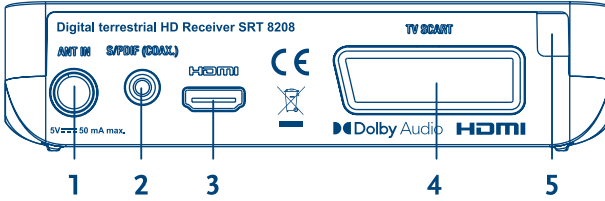


Fig. 3

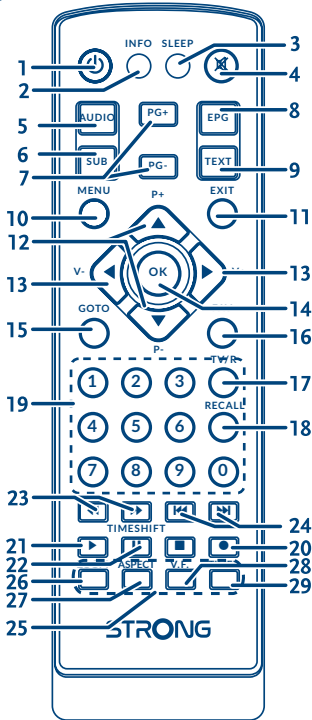


Fig. 4

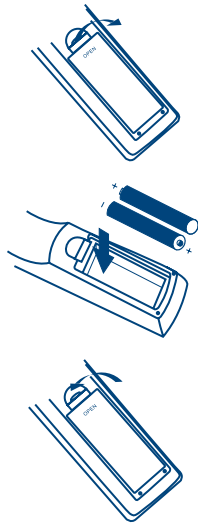


Fig. 5

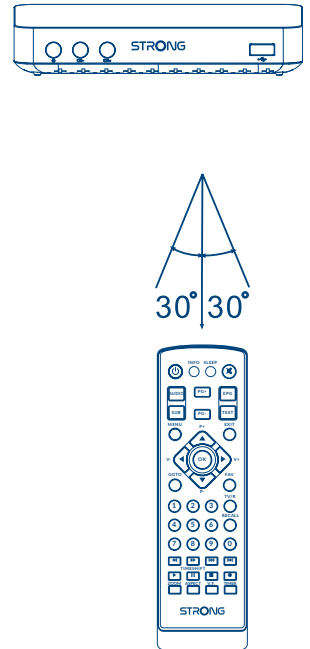


Fig. 6

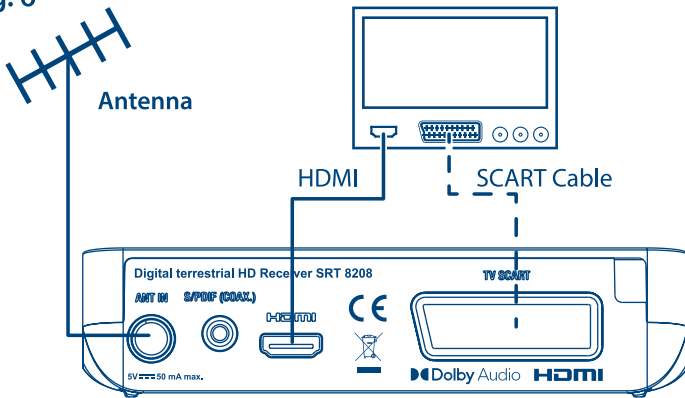


Fig. 7

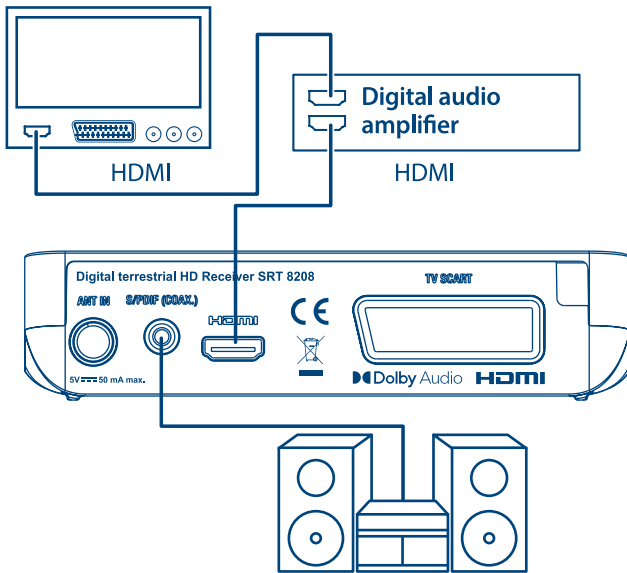
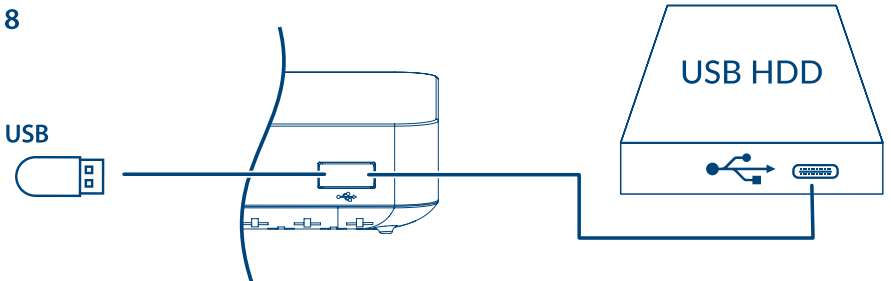


Fig. 8



SERVICE CENTER

AT	 support_at@strong.tv  0820 400 150 (€ 0,12/Min. österr. Festnetz)	HU	 support_hu@strong.tv  +36 1 445 26 10
BG	 support_bg@strong.tv  +359 32 634451	IT	 support_it@strong.tv  199 404 032 Da rete fissa 24,8 cent. al min. 12,5 cent. scatto alla risposta Da rete mobile max 49 cent. al min. 15,6 cent. scatto alla risposta
CZ	 support_cz@strong.tv  844 44 44 90	NL	 support_nl@strong.tv
DE	 support_de@strong.tv  0180 501 49 91 (€ 0,14/Min. deutsches Festnetz) (€ 0,42/Min. max. Mobilfunknetze)	PL	 support_pl@strong.tv  801 702 017
DK	 support_dk@strong.tv	PT	 support_pt@strong.tv  +351 2 100 06 125
ES	 support_es@strong.tv  +34 91 119 61 76	SK	 support_sk@strong.tv  0850 15 05 50
FR	 support_fr@strong.tv	SL	 +386 1 828 08 58
HR	 +385 1 344 57 66	UA	 support_ua@strong.tv  +380 (44) 238 61 50

www.strong.tv

Supplied by STRONG AUSTRIA
Represented by STRONG Ges.m.b.H
Teinfalstraße 8/4,Stock
1010 Vienna, Austria
Email: support_at@strong.tv

Licences

TENTO PRODUKT JE LICENCOVÁN V RÁMCI PATENTOVÉHO PORTFOLIA AVC PRO OSOBNÍ A NEKOMERČNÍ POUŽITÍ ZÁKAZNÍKEM ZA ÚČELEM (i) KÓDOVÁNÍ VIDEOA PODLE NORMY AVC („AVC VIDEO“) A/NEBO (ii) DEKÓDOVÁNÍ AVC VIDEOA, KTERÉ BYLO ZAKÓDOVÁNO ZÁKAZNÍKEM V RÁMCI OSOBNÍ A NEKOMERČNÍ AKTIVITY A/NEBO BYLO ZÍSKÁNO OD POSKYTOVATELE VIDEOA, KTERÝ JE DRŽITELEM LICENCE PRO POSKYTOVÁNÍ AVC VIDEOA. NENÍ PŘIDĚLENA ANI PŘEDPOKLÁDÁNA ŽÁDNÁ LICENCE PRO JAKÉKOLI JINÉ POUŽITÍ. DOPLŇUJÍCÍ INFORMACE MŮŽETE ZÍSKAT OD MPEG LA, L.L.C. VIZ [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com)

Tento produkt obsahuje jeden nebo více programů chráněných mezinárodními zákony a zákony USA na ochranu autorských práv jako nepublikovaných děl. Jsou důvěrné a jejich vlastníkem je společnost **Dolby Laboratories**. Jejich reprodukce nebo zveřejňování, ať už celkové nebo částečné, nebo vytváření jejich odvozených děl je bez předchozího výslovného souhlasu společnosti Dolby Laboratories zakázáno. Copyright 2003-2009 Dolby Laboratories. Všechna práva vyhrazena.

TENTO PRODUKT JE PRODÁVÁN S OMEZENOU LICENCÍ A JEHO POUŽITÍ JE POVOLENO POUZE VE SPOJENÍ S HEVC OBSAHEM SPLŇUJÍCÍM KAŽDÉ ZE TŘÍ NÁSLEDUJÍCÍCH KRITÉRIÍ: (1) HEVC OBSAH JE POUZE PRO OSOBNÍ POUŽITÍ; (2) HEVC OBSAH NENÍ NABÍZEN K PRODEJI; A (3) HEVC OBSAH JE VYTVOŘEN VLASTNÍKEM PRODUKTU. TENTO PRODUKT NESMÍ BÝT POUŽÍVÁN VE SPOJENÍ S OBSAHEM ZAKÓDOVANÝM STANDARDEM HEVC VYTVOŘENÝM TŘETÍ STRANOU, KTERÝ UŽIVATEL OBJEDNAL NEBO ZAKOUPIL OD TŘETÍ STRANY, POKUD NEBYLA UŽIVATELI LICENCOVANÝM PRODEJCEM OBSAHU SAMOSTATNĚ PŘIDĚLENA PRÁVA K POUŽÍVÁNÍ PRODUKTU S TAKOVÝM OBSAHEM. POUŽÍVÁNÍ TOHOTO PRODUKTU VE SPOJENÍ S OBSAHEM ZAKÓDOVANÝM STANDARDEM HEVC JE POVAŽOVÁNO ZA SOUHLAS S OMEZENÝM OPRAVNĚNÍM K POUŽÍVÁNÍ, JAK JE UVEDENO VÝŠE.

VYLOUČENÍ ODPOVĚDNOSTI

Vezměte prosím na vědomí, že společnost STRONG, její výrobní partneři, poskytovatelé aplikací a poskytovatelé služeb mohou shromažďovat a používat technické údaje a související informace, včetně, avšak nikoli výhradně, technických informací o tomto zařízení, systému a aplikačním softwaru a periferních zařízeních. Společnost STRONG, její výrobní partneři, poskytovatelé aplikací a poskytovatelé služeb mohou tyto informace používat pro vylepšování svých produktů nebo pro poskytování služeb a technologií za předpokladu, že jsou v podobě, která vás osobně neidentifikuje. Kromě toho prosím pamatujte na to, že některé poskytované služby – již existující v zařízení nebo vámi instalované – mohou vyžadovat registraci, pro kterou musíte poskytnout osobní údaje. Uvědomte si prosím také, že některé služby, které nejsou předinstalovány, ale lze je nainstalovat, mohou shromažďovat osobní údaje, a to i bez uvedení dalšího varování, a že společnost STRONG nenese odpovědnost za případné narušení ochrany údajů službami, které nejsou předinstalovány.

ZJEDNODUŠENÉ EÚ VYHLÁŠENÍ O ZHODE

STRONG tímto prohlašuje, že SRT8208 je ve shodě se směrnicí 2014/53/EU.

Kompletní text Prohlášení o zhode s EÚ je dostupný na následující internetové adrese: <http://www.strong.tv/en/doc>

Podleha změnám. V důsledku probíhajícího výskumu a vývoje technických specifikací sa konštrukcia a vzhľad produktov môže zmeniť.

Pojmy HDMI a HDMI High-Definition Multimedia Interface a rovněž logo HDMI jsou ochranné známky nebo zapsané ochranné známky společnosti HDMI Licensing Administrator, Inc. ve Spojených státech a dalších zemích. Vyrobené na základe licencie od spoločnosti Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio a symbol dvojitého D jsou ochranné známky společnosti Dolby Laboratories. Všetky ostatné názvy produktov sú ochranné známky alebo registrované ochranné známky ich príslušných vlastníkov.

© STRONG 2021. Všetky práva vyhrazené.

OBSAH

1.0 ÚVOD	3
1.1 Bezpečnostné pokyny	3
1.2 Uskladnenie	4
1.3 Nastavenie zariadenia	4
1.4 Príslušenstvo	4
1.5 Používanie externých zariadení USB	5
2.0 VÁŠ PRIJÍMAČ	5
2.1 Predný panel	5
2.2 Zadný panel	6
2.3 Diaľkové ovládanie	6
2.4 Inštalácia batérií	7
2.5 Používanie diaľkového ovládača	7
3.0 PRIPOJENIE	7
3.1 Pripojenie k terestriálnej anténe	7
3.2 Pripojenie k TV prijímaču pomocou kábla HDMI	7
3.3 Pripojenie k TV prijímaču pomocou kábla SCART	7
3.4 Pripojenie k digitálnemu audio zosilňovaču s S/PDIF	7
3.5 Pripojenie k digitálnemu audio zosilňovaču a TV prijímaču pomocou kábla HDMI	8
3.6 Pripojenie úložného zariadenia USB	8
4.0 PRVÉ SPUSTENIE	8
5.0 RÝCHLA PRÍRUČKA K POUŽÍVANIU VÁŠHO PRIJÍMAČA	9
6.0 PREVÁDZKA	9
6.1 Zmena kanálov	9
6.2 Informačný panel	10
6.3 Výber jazyka zvuku	10
6.4 Teletext	10
6.5 Titulky	11
6.6 Časový posun	11
6.7 EPG (Elektronický programový sprievodca)	11
6.8 Okamžité nahrávanie	11
7.0 HLAVNÁ PONUKA	12
7.1 Program	12
7.2 Seznam recyklace televizorů a rádií	13
7.3 Možnosti	13
7.4 Vyhľadávanie kanálov	14
7.5 Jazyk	14
7.6 Nastavení AV	14
7.7 Nastavení místního času	15
7.8 Systém	16
7.9 Multimediální centrum	17
8.0 RIEŠENIE PROBLÉMOV	18
9.0 TECHNICKÉ ÚDAJE	21

1.0 ÚVOD

1.1 Bezpečnostné pokyny

Pred použitím zariadenia si prečítajte všetky pokyny. Tieto pokyny si odložte na použitie v budúcnosti.

- Používajte iba doplnky/príslušenstvo predpísané alebo dodávané výrobcom (ako napríklad výhradný napájací adaptér, batéria atď.).
- Pred inštaláciou alebo obsluhou prístroja si prečítajte informácie uvedené na výrobku, ktoré sa týkajú elektrických a bezpečnostných údajov.
- Aby ste znížili riziko požiaru alebo zásahu elektrickým prúdom, nevystavujte tento spotrebič dažďu a ani vlhkosti.
- Vetraniu nebráňte zakrytím vetracích otvorov predmetmi, ako napríklad novinami, obrusmi, záclonami a podobne.
- Prístroj nevystavujte účinkom kvapkania alebo postriekania a na prístroj neukladajte žiadne predmety, ktoré sú naplnené kvapalinou, ako napríklad vázy.
- Označenie  predstavuje riziko zásahu elektrickým prúdom.
- Aby ste predišli zraneniu, musíte toto zariadenie upevniť k podlahe/stene, a to v súlade s pokynmi na inštaláciu.
- V prípade nesprávnej výmeny batérie hrozí nebezpečenstvo výbuchu. Vymieňajte len za batérie rovnakého alebo ekvivalentného typu.
- Batéria (batéria, batérie alebo akumulátorová batéria) sa nesmie vystavovať nadmernému teplu, ako napríklad slnečnému svetlu, ohňu a podobne.
- Nadmerný akustický tlak zo slúchadiel môže spôsobiť stratu sluchu.
- Počúvanie hudby pri vysokej úrovni hlasitosti a po dlhšiu dobu môže poškodiť sluch.
- Aby sa znížilo riziko poškodenia sluchu, je potrebné znížiť hlasitosť na bezpečnú a súčasne pohodlnú úroveň a skrátiť čas strávený počúvaním zvuku pri vysokej úrovni hlasitosti.
- Sieťová zástrčka alebo prívodka zariadenia slúži ako rušiacie zariadenie. Musí byť ľahko dostupná. Keď prístroj nepoužívate, ako aj pri jeho presúvaní, zabezpečte súpravu napájacieho kábla, napr. priviažte súpravu napájacieho kábla páskou na káblové zväzky, prípadne podobným predmetom. Nesmie mať ostré hrany, ani nič podobné, čo by mohlo spôsobiť odieranie súpravy napájacieho kábla. Pri opätovnom uvedení do prevádzky sa uistite, že napájací kábel nie je poškodený. Nezobrazovanie svetelnej indikácie na zariadení neznamená, že je kompletne odpojené od siete. Aby ste zariadenie kompletne odpojili, musíte vytiahnuť sieťovú zástrčku.
- Pri likvidácii batérie je potrebné brať ohľad na environmentálne aspekty.
- Do blízkosti prístroja neukladajte žiadne zdroje otvorených plameňov, ako napríklad horiace sviečky.
-  Aby ste predišli šíreniu požiaru, uchovávajte vždy sviečky, ako aj ďalšie zdroje otvoreného plameňa mimo tohto výrobku.
-  Zariadenie s týmto symbolom je triedy II alebo s dvojito elektrickou izoláciou. Bolo navrhnuté tak, aby nevyžadovalo bezpečnostné pripojenie k elektrickému uzemneniu.

Bezpečnostné opatrenia

- Zariadenie sa nikdy nepokúšajte otvárať. Dotýkať sa vnútorných častí zariadenia je nebezpečné kvôli vysokému napätiu a možným elektrickým rizikám. Otvorenie zariadenia spôsobí stratu záruky poskytovanej na produkt. Všetku údržbu a servis prenechajte vhodne kvalifikovanému personálu.
- Pri pripájaní káblov sa ubezpečte, že zariadenie je odpojené od zdroja napájania. Po vypnutí zariadenia alebo odpojení akéhokoľvek zariadenia niekoľko sekúnd počkajte a až potom zariadenie premiestnite.

- Je dôležité, aby ste používali len schválený predlžovací kábel a kompatibilné káble, ktoré sú vhodné pre elektrickú spotrebu nainštalovaného zariadenia. Zabezpečte, aby zdroj napájania zodpovedal napätiu, ktoré je uvedené na elektrickom identifikačnom štítku umiestnenom na zadnej strane zariadenia.

Prevádzkové prostredie

- Nemotajte toto zariadenie do stiesneného priestoru, ako je napríklad knižnica alebo podobné miesto.
- Súpravu nepoužívajte v blízkosti vlhkých alebo studených miest a chráňte ju pred prehriatím.
- Uchovávajte prístroj mimo priameho slnečného žiarenia.
- Súpravu nepoužívajte v blízkosti prašných priestorov.
- Do prístupnej oblasti otvoru nedávajte sviečky, aby ste predišli vniknutiu horľavých cudzích predmetov do zariadenia.

Smernica WEEE



Správna likvidácia tohto výrobku. Toto označenie znamená, že tento výrobok nesmiete likvidovať spolu s bežným komunálnym odpadom, a to kdekoľvek v rámci EÚ. Aby ste predišli možnému znečisteniu životného prostredia alebo poškodeniu ľudského zdravia nekontrolovanou likvidáciou odpadu, prístupujte zodpovedne k recyklácii, čím podporíte trvalo udržateľné opätovné využitie materiálnych zdrojov. Ak chcete použité zariadenie vrátiť, využite systémy zberu a recyklácie, prípadne kontaktujte predajcu, u ktorého ste si výrobok zakúpili. Môžu tento výrobok prevziať za účelom bezpečnej recyklácie.

1.2 Uskladnenie

Vaše zariadenie bolo dôkladne skontrolované a zabalené pred jeho expedíciou. Pri jeho odbalovaní sa uistite, že obsahuje všetky súčasti a obal udržiavajte mimo dosahu detí. Odporúčame vám, aby ste si počas záručnej doby uschovali kartónový obal, aby bolo vaše zariadenie dokonale chránené pre prípad opravy alebo záručnej reklamácie.

1.3 Nastavenie zariadenia

Odporúčame vám, aby ste nastavenie zariadenia konzultovali s profesionálnym inštaláčnym technikom. V opačnom prípade postupujte podľa nižšie uvedených pokynov:

Pozrite si používateľskú príručku vášho televízora a vašej antény (ak je to aj váš prípad).

Ubezpečte sa, že kábel HDMI a vonkajšie komponenty (ak je to aj váš prípad) sú v dobrom stave.

Ak použijete pripojenie TV SCART, použite dobre tienový kábel SCART.

Táto príručka poskytuje úplné pokyny pre inštaláciu a používanie tohto prijímača. Nasledujúce symboly budú slúžiť nasledovne.

Varovanie: Označuje varovnú informáciu.

Poznámka: Označuje všetky ostatné významné alebo užitočné informácie.

MENU Predstavuje tlačidlo na diaľkovom ovládači alebo prijímači
(**Tučný znak**)

Prejsť na Predstavuje položku ponuky v rámci okna.
(*Znak v kurzíve*)

1.4 Príslušenstvo

- Pokyny k inštalácii

- Rýchla inštalčná príručka
- diaľkový ovládač

VAROVANIE:

Batérie by sa nemali nabíjať, rozoberať, vystavovať elektrickému skratu, kombinovať alebo používať s inými typmi batérií. Ak budete namiesto batérií používať nabíjateľné akumulátory, odporúčame vám používať typy (napr. NiMH) s nízkym samočinným vybíjaním, aby ste zabezpečili dlhú prevádzku diaľkového ovládania.

1.5 Používanie externých zariadení USB

- Odporúčame vám používať úložné zariadenia USB 2.0. Ak vaše zariadenie nie je kompatibilné so špecifikáciami USB 2.0, prehrávanie nemusí na prijímači fungovať správne.
- Ak plánujete použiť externý USB HDD (jednotka pevného disku), vezmite do úvahy, že môže dôjsť k prekročeniu napájacích špecifikácií podporovaného výkonu vášho prijímača (5 V/500 mA). Ak sa to stane, pripojte váš USB HDD k príslušnému externému nabíjacímu adaptéru.
- Spoločnosť STRONG nedokáže zaručiť kompatibilitu so všetkými typmi úložných zariadení USB.
- Odporúčame vám, aby ste na úložné zariadenia USB používané s prijímačom neukladali žiadne dôležité informácie. Pred použitím úložného zariadenia USB s týmto prijímačom vždy vykonajte zálohu údajov, ktoré sa na ňom nachádzajú. Spoločnosť STRONG nepreberá zodpovednosť za žiadne strany informácií ani okolnosti spôsobené stratou informácií.
- Uistite sa prosím, či je zariadenie USB už naformátované na NTFS alebo FAT32, alebo zariadenie USB naformátujte prostredníctvom prijímača. Formátovanie si vyžaduje zadanie PIN kódu
- Spoločnosť STRONG nemôže zaručiť prehrávanie video súborov napriek tomu, že sú tu uvedené prípony, pretože to závisí od použitého kodeku, prenosovej rýchlosti údajov a rozlíšenia.

2.0 VÁŠ PRIJÍMAČ

PREDVOLENÝ:

Pri prvej instalácii budete požadáni o zadání nového PIN kódu. Nastavte PIN kód a poznačte si jej.

2.1 Predný panel

Obr. 1

- 1. Tlačítko Power (Napájení):**
Pro zapnutí přijímače nebo jeho přepnutí do pohotovostního režimu.
- 2. CH+/CH- (Kanál +/-):**
Pro změnu kanálů bez použití dálkového ovladače.
- 3. LED Indikátor režimu:**
ČERVENÝ indikuje, že přijímač je v pohotovostním režimu STAND-BY. ZELENÝ indikuje, že přijímač je v PREVÁDZKOVOM režime.
- 4. Infračervený snímač:**
Diaľkový ovládač nasmerujte na tento snímač. (Skruté)
- 5. USB:**
Konektor pre zariadenia USB.

2.2 Zadný panel

Obr. 2

1. **ANT IN** Na pripojenie k anténe pre príjem vysielaného signálu.
2. **S/PDIF Coaxial** Na pripojenie vášho prijímača k digitálnemu audio zosilňovaču.
3. **HDMI** Na prepojenie prijímača s TV prijímačom pomocou kábla HDMI.
4. **TV SCART** Na prepojenie prijímača s TV prijímačom pomocou kábla SCART
5. **Napájací kábel** Váš prijímač vyžaduje striedavé napätie 220 ~ 240 V AC (automaticky voliteľné), 50/60 Hz +/-5 %. Pred pripojením prijímača k elektrickej zásuvke prosím skontrolujte miestne podmienky sieťového napájania.

2.3 Dialkové ovládanie

Obr. 3

1. **⏻** Zapína prijímač/prepína do pohotovostného režimu
2. **INFO** Zobrazuje informácie o aktuálnom kanále
3. **SLEEP** Nemá funkci
4. **⊗** Vypína audio výstup prijímača
5. **AUDIO** Zobrazuje seznam zvukových stop pro aktuální kanál.
6. **SUB** Zobrazuje seznam jazyků titulků pro aktuální kanál.
7. **PG+/PG-** O stránku hore/dole a kroky po 10 kanálov v režime zoznamu kanálov
8. **EPG** Zobrazuje EPG (Elektronický programový sprievodca) v režime TV
9. **TEXT** Zobrazuje teletext na OSD (Zobrazenie na obrazovke)
10. **MENU** Otvára hlavnú ponuku. V ponuke sa dostanete o jeden krok späť
11. **EXIT** Ukončí jakoukoli spuštěnou akci.
12. **▲▼** Vypnutá ponuka: Zmena na predchádzajúci/ďalší kanál. Zapnutá ponuka: Posune zvýraznění nahoru/dolů.
13. **◀▶** Vypnutá ponuka: Zvyšuje/znižuje úroveň hlasitosti. Zapnutá ponuka: Zmena nastavení pre určité ponuky
14. **OK** Vypnutá ponuka: Zobrazenie aktuálneho zoznamu kanálov. Zapnutá ponuka: Aktivácia zvýraznenej položky ponuky. Potvrdí spuštěné akce.
15. **GOTO** Počas prehrávania vyberte čas, na ktorý chcete prejsť.
16. **FAV** Výber skupiny obľúbených položiek
17. **TV/R** Prepína medzi režimom TV alebo RÁDIA
18. **RECALL** Späť na predchádzajúci zobrazený kanál
19. **0~9** Výber kanálov alebo zadávanie hodnôt
20. **●** Nahráva TV program na pripojené úložné zariadenie
21. **▶** Spustí prehrávanie časového posunu
22. **II/TIMESHIFT** Aktivuje funkciu časového posunu
23. **◀▶** Rýchle pretáčanie dozadu/rýchle pretáčanie dopredu
24. **◀▶▶** Predchádzajúca/nasledujúca položka v multimédiách.
25. **FAREBNÉ TLAČIDLÁ** Na úpravy v ponuke, funkcie multimédií a teletextu. Sledujte návrhy na obrazovke. Kombinované na farebných tlačidlách:
 26. **ZOOM** Nemá funkci
 27. **ASPECT** Změna formátu titulků při přehrávání filmu.
 28. **V.F.** Nemá funkci
 29. **TIMER** Zobrazí prehľad a/alebo upraví časový plán

2.4 Inštalácia batérií

Obr. 4

Otvorte kryt na diaľkovom ovládaní a do priečinka vložte dve batérie typu AAA. Pri vkladaní batérií dodržujte správnu polaritu. Vo vnútri priečinku je znázornená schéma pólov.

1. Vyberte kryt.
2. Vložte batérie.
3. Nasadte kryt.

2.5 Používanie diaľkového ovládača

Obr. 5

Diaľkové ovládanie použite jeho nasmerovaním na prednú časť prijímača. Diaľkové ovládanie má dosah až 5 metrov od prijímača v uhle až približne 30 stupňov.

POZNÁMKA:

Ovládanie prijímača bude obmedzené alebo celkom nemožné v prípade, ak sa medzi senzorom diaľkového ovládania (na prednom paneli prijímača) a diaľkovým ovládačom nachádzajú prekážky. Priame slnečné svetlo alebo mimoriadne jasné svetlo môže znížiť alebo rušiť príjem signálov z diaľkového ovládača.

3.0 PRIPOJENIE

3.1 Pripojenie k terestriálnej anténe

Obr. 6

Ak chcete prijímať vysielaný signál, vaša terestriálna vnútorná alebo vonkajšia anténa musí byť zapojená do konektora ANT IN na zadnej strane prijímača. Použite riadne tieneny anténny kábel a vhodné konektory.

3.2 Pripojenie k TV prijímaču pomocou kábla HDMI

Obr. 6

TV prijímač bude prepojený s prijímačom pomocou kvalitného kábla HDMI 1.3 alebo vyššieho radu. Toto prepojenie poskytuje najvyššiu možnú kvalitu.

3.3 Pripojenie k TV prijímaču pomocou kábla SCART

Obr. 6

Zariadenie je vybavené aj konektorom SCART; alternatívne sa môže TV prijímač pripojiť k prijímaču pomocou kvalitného kábla SCART.

3.4 Pripojenie k digitálnemu audio zosilňovaču s S/PDIF

Obr. 7

Keď pripojíte prijímač k digitálnemu zosilňovaču alebo systému domáceho kina, budete si môcť vychutnať najvyššiu možnú kvalitu zvuku a viackanálový zvuk (v závislosti od vysielania) až po Dolby

Digital. Váš digitálny audio zosilňovač alebo systém domáceho kina pripojte pomocou vhodného kábla cinch ku konektoru S/PDIF na zadnej strane prijímača.

3.5 Pripojenie k digitálnemu audio zosilňovaču a TV prijímaču pomocou kábla HDMI

Obr. 7

Keď pripojíte prijímač k najnovším digitálnym zosilňovačom alebo systémom domáceho kina pomocou prepojenia HDMI, budete si môcť vychutnať najvyššiu možnú kvalitu zvuku a viackanálový zvuk (v závislosti od vysielania) až po Dolby Digital Plus. Pripojte výstup HDMI prijímača k vstupu zosilňovača, a potom pripojte výstup HDMI zosilňovača k TV prijímaču. Vyberte správny vstup na zosilňovači na pozeranie a počúvanie programov.

3.6 Pripojenie úložného zariadenia USB

Obr. 8

POZNÁMKA: Pre nahrávanie a prehrávanie TV programov odporúčame použitie jednotky pevného disku USB 2.0 alebo radu.

Pre správnu činnosť funkcií časového posunu a nahrávania je potrebné rýchle zariadenie USB (napríklad jednotka pevného disku). Prerušovanie prehrávania alebo skreslený obraz počas prehrávania alebo časového posunu sú indikáciami nízkej rýchlosti zariadenia. Spoločnosť STRONG nedokáže zaručiť správnu činnosť funkcií nahrávania a/alebo časového posunu so všetkými zariadeniami USB.

4.0 PRVÉ SPUSTENIE

Pri prvom použití prijímača sa zobrazí ponuka *Návod na inštaláciu*. Pomocou tlačidiel ▲▼ posuňte zvýraznenie na nastavenie, ktoré si želáte zmeniť, a pomocou tlačidiel ◀▶ zmeníte hodnoty. Začnete voľbou jazyka zobrazeného na obrazovke (OSD) pomocou tlačidiel ◀▶. Po zvolení jazyka stlačením tlačidla ▼ posuňte zvýraznenie na *Země/Region*. Svoju krajinu zvolte pomocou tlačidiel ◀▶.

Nastavení nového hesla (PIN) v poli *Nové heslo* a potvrzení v poli *Potvrzení hesla*. Poznamenejte si jej.

Další možnosti:

Rozlišení video signálu Pripojení přes HDMI: Nejvyšší možné rozlišení je již nastaveno automaticky. Můžete jej ale přesto změnit. Pripojení přes SCART: Správná hodnota je 576i.

Režim poměru stran: Pripojení přes HDMI: Automaticky je již nastaven režim 16:9 Fullscreen (Celá obrazovka). Pripojení přes SCART: Vyberte poměr stran, který chcete použít pro přenos signálu 16 : 9 na obrazovku 4:3. Vysvětlení najdete v kapitole 7.4. Nastavení lze změnit později v menu.

Stiskněte **OK** pro pokračování.

FTA – nekódované Vyberte *Ano* pro uložení kódovaných a nekódovaných kanálů, nebo vyberte *Ne* pro uložení pouze nekódovaných kanálů. Poznámka: Kódované kanály nelze pomocí tohoto přijímače sledovat.

LCN Logické číslování kanálů. Toto nastavení, *Ano* nebo *Ne*, závisí na vámi vybrané Zemi nebo Regionu. Provozovatel vysílání může odesílat signál, ve kterém bude uloženo programové číslo kanálu.

Napájení antény:

Pokud používáte aktivní anténu, nastavte *Zapnuto*. Při nastavení na *Zapnuto* bude na konektoru ANT IN (Anténní vstup) na přijímači k dispozici napětí 5 V. Pro pasivní antény vyberte *Vypnuto*.

Po provedení všech nastavení stiskněte tlačítko **OK** pro spuštění prohledávání.

Přijímač teraz vyhledá všechny dostupné kanály. Po dokončení vyhledávání sa přijímač prepne do režimu pozerania.

POZNÁMKA:

Výberom nesprávnej krajiny môže dôjsť k narušeniu zoznamu kanálov a tomu, že kanály budú chýbať.

5.0 RÝCHLA PRÍRUČKA K POUŽÍVANIU VÁŠHO PRIJÍMAČA

My v spoločnosti STRONG chápeme, že sa neviete dočkať, aby ste si vychutnali svoj nový digitálny terestriálny prijímač s vysokým rozlíšením. Nasledujúca rýchla príručka vás oboznámi so základnou prevádzkou tohto zariadenia. Odporúčame vám však, aby ste si prečítali kompletnú príručku, aby ste zo svojho prijímača získali najlepší výkon.

Na zapnutie alebo prepnutie prijímača do pohotovostného režimu použite tlačidlo ϕ na diaľkovom ovládači.

Požadovaný kanál zvolte pomocou tlačidiel \blacktriangle / \blacktriangledown . Alternatívne môžete zadať číslo kanála pomocou číselných tlačidiel **0~9** na diaľkovom ovládači. Alebo v režime pozerania stlačte tlačidlo **OK**, aby sa zobrazil zoznam kanálov. Hlasitosť môžete nastaviť pomocou tlačidiel \blacktriangleleft / \blacktriangleright .

6.0 PREVÁDZKA

Váš nový prijímač je vybavený niekoľkými funkciami, vďaka ktorým si môžete pozeranie TV skutočne vychutnať. Táto kapitola popisuje tieto funkcie. Prečítajte si aj kapitolu **7.0**, aby ste sa oboznámili s ponukou vášho prijímača.

6.1 Zmena kanálov

Váš nový prijímač je vybavený 5 spôsobmi na zmenu kanálov:

- prostredníctvom priameho prístupu pomocou tlačidiel **0~9**,
- prostredníctvom zoznamu kanálov pomocou tlačidla **OK**,
- prostredníctvom tlačidiel **PG+** a **PG-**,
- prostredníctvom tlačidiel \blacktriangle / \blacktriangledown .
- Pomocí tlačítek **CH-**, **CH+** na předním panelu.

6.1.1 Priamy prístup pomocou tlačidiel 0~9

Aby ste získali priamy prístup k určitému kanálu, jednoducho zadajte jeho číslo pomocou tlačidiel **0~9** na diaľkovom ovládači. Čísla kanálov sa môžu skladať až zo štyroch číslic. Môžete tiež zadať číslo, ktoré má menej ako štyri číslice. Stačí počkať niekoľko sekúnd a prijímač sa prepne na zvolený kanál alebo stlačte tlačidlo **OK** okamžite po zvolení čísla kanála.

6.1.2 Zoznam kanálov

V režime pozerania stlačte tlačidlo **OK**, aby ste zobrazili zoznam kanálov. V zozname kanálov tlačidlami **▲▼** zvýraznite požadovaný kanál a jedným stlačením tlačidla **OK** zvýraznený kanál vyberte.

TIP: Pomocou tlačidiel TV/R} prepínate medzi položkou *Zoznam TV* a *Zoznam rádii*.

Použite **BAREVNÁ TLAČÍTKA** pro voľbu niekoľkých možností, jako například rýchlejšieho vyhľadání kanálu v prípade, že je seznam veľmi dlhý, a to buď pomocou vyskakovací klávesnice po stisknutí **ZELENÉHO** tlačítka, podle první číslice po stisknutí **MODRÉHO** tlačítka, podle typu po stisknutí **ČERVENÉHO** tlačítka, nebo změňte pořadí seznamu kanálů **ŽLUTÝM** tlačítkem. Třídění lze provést abecedně, (A až Z, Z až A), počínaje nekódovanými kanály nebo kódovanými kanály, uzamknutými nebo odemknutými kanály. Vyberte Default (Výchozí) pro obnovení původního seznamu před provedením změn v pořadí kanálů. Potvrďte stisknutím tlačítka **OK**.

6.1.3 Použitie tlačidiel ▲▼ alebo PG+/PG-

Tlačidlo **▲** prepína na nasledujúci kanál.

Tlačidlo **▼** prepína na predchádzajúci kanál.

Tlačidlo **PG+** prepína na nasledujúcich 10 kanálov.

Tlačidlo **PG-** prepína na predchádzajúcich 10 kanálov.

6.2 Informačný panel

Počas pozerania TV môžete kedykoľvek stlačiť tlačidlo **INFO**, aby sa zobrazili informácie o aktuálnom kanáli a udalosti*. Stisknete dvakrát tlačítko **INFO** pro zobrazení informací o programu, a pak ještě jednou pro zobrazení některých technických detailů aktuálního kanálu.

* Informácie o udalosti sa zobrazia, keď sú dostupné. Dostupnosť závisí od vysielania.

6.3 Výber jazyka zvuku

Niektoré kanály podporujú výber rôznych formátov a/alebo jazykov zvuku. Ak chcete vybrať iný tok zvuku, v režime pozerania stlačte tlačidlo **AUDIO**. Zobrazí sa zoznam s dostupnými tokmi zvuku. Pomocí tlačítka **▲▼** vyberte požadovaný proud. Po dokončení stisknete tlačítko **EXIT**.

6.4 Teletext

Váš prijímač obsahuje plne funkčný teletext. Aby ste získali prístup k teletextu, stlačte v režime pozerania tlačidlo **TEXT** a pomocou tlačidiel **0~9** zadajte číslo stránky, ktorú si chcete pozrieť. Farebné tlačidlá na diaľkovom ovládači vám umožňujú preskočiť okamžite na zvolenú stránku, ako sú uvedené na spodnej časti obrazovky teletextu. Tlačidlami **▲▼** vyberte jednu stránku nahor alebo nadol, tlačidlami **◀▶** vyberte podstránku, ak sú označené v dolnej časti obrazovky. Stlačením tlačidla **EXIT** alebo **TEXT** sa vrátite do režimu pozerania.

POZNÁMKA: Dostupnosť dat teletextu závisí na vysílení.

6.5 Titulky

Některé kanály podporují výběr různých jazyků titulků. Stlačením tlačítka **SUB** v režimu pozerania zobrazíte zoznam dostupných jazyků titulků. Tlačítkami **▲▼** vyberte požadované titulky a na potvrzení stlačte tlačidlo **OK**. Stlačením tlačítka **EXIT** zobrazení zatvoríte bez vykonania zmien.

6.6 Časový posun

Časový posun vám umožňuje pozastaviť živé vysielanie a neskôr pokračovať v prehrávaní. Tento režim aktivujete stlačením tlačítka **II/TIMESHIFT** v režimu sledovania. Na obrazovke sa objaví správa (Zadáva sa časový posun a obraz sa pozastaví. Prehrávanie s časovým posunom obnovíte stlačením tlačítka **►**. Zobrazí sa časový panel, ktorý indikuje časový posun zo živého televízneho vysielania. Pomocou tlačítka **◀▶** spustíte rýchle pretáčanie dozadu/rýchle pretáčanie dopredu. Stlačením tlačítka **■** sa vrátite k živému TV vysielaniu.

POZNÁMKA: Aby funkcia časového posunu fungovala správne, je potrebné pripojiť úložné zariadenie USB s dostatočnou voľnou pamäťovou kapacitou a dostatočnou rýchlosťou.

6.7 EPG (Elektronický programový sprievodca)

Elektronický programový průvodce je velmi užitečná funkce umožňující sledovat plánované události a informace, a označovat programy pro nahrávání. Pro otevření EPG stiskněte v režimu sledování vysílání tlačítko **EPG**. Pomocí tlačítek **▲▼** vyberte požadovaný kanál a pomocí tlačítek **◀▶** a pak **▲▼** vyberte požadovanou událost. Stiskněte tlačítko **OK** pro rezervaci požadované události pro připomenutí sledování. Stiskněte **ČERVENÉ** tlačítko pro rezervaci požadované události pro nahrávání. Možnosti můžete změnit ručně. Pomocí tlačítek **◀▶** změňte den. Stiskněte **ŽLUTÉ** tlačítko pro návrat zpět do okna přehledu kanálů. Zajistěte, aby bylo připojeno HDD zařízení pro nahrávání. Pomocí **MODŘÉHO** tlačítka otevřete obrazovku ruční úpravy a změňte plán. Pak pomocí **BAREVNÝCH TLAČÍTEK** můžete položky ručně přidávat, upravovat nebo mazat. Pro ukončení obrazovky EPG stiskněte tlačítko **EXIT**.

POZNÁMKA: Dostupnost dat EPG závisí na vysílání.

POZNÁMKA: Událost lze nahrát pouze tehdy, když je připojeno vhodné USB zařízení.

6.8 Okamžité nahrávání

Váš nový přijímač vám umožňuje vykonat okamžité nahrávání programu, který pozeráte. Jednoducho stlačte tlačidlo **●**, aby sa spustilo nahrávanie.

Během nahrávání se bude v pravém horním rohu TV obrazovky zobrazovat symbol nahrávání.

Ak chcete nahrávanie zastaviť, stlačte tlačidlo **■**. Nahrávanie zastavíte výberom položky **Áno** a opätovným stlačením tlačítka **OK**.

POZNÁMKA:

Pred spustením nahrávania, prosím, pripojte úložné zariadenie USB s dostatočnou voľnou pamäťovou kapacitou.

7.0 HLAVNÁ PONUKA

Hlavná ponuka vám poskytuje prístup k nastaveniam a multimediálnym funkciám. Hlavnú ponuku otvoríte stlačením tlačidla **MENU** v režime pozerania. Hlavná ponuka sa skladá z nasledujúcich podponúk: *Seznam kanálů*, *Vyhledávání kanálů*, *Jazyk*, *Nastavení AV*, *Nastavení místního času*, *System* a *Multimediální centrum*.

. V celej hlavnej ponuke sa môžete pomocou tlačidiel **MENU** vrátiť na predchádzajúcu obrazovku. Pomocou tlačidiel **▲▼** a **◀▶** vyberte alebo zmeňte nastavenia. Použite návrhy tlačidiel v dolnej časti obrazovky, ktoré sú k dispozícii pre určité funkcie. U niektorých položiek menu je v prípade nastavení rodičovského zámku menu nutno zadať prístup platné heslo.

7.1 Program

Seznam kanálů TV a Seznam kanálů rádia

Postupy jsou stejné pro *Seznam kanálů TV* i *Seznam kanálů rádia*.

Třídění kanálů

Pro změnu pořadí seznamu kanálů použijte **MODRÉ** tlačítko. Třídění lze provést abecedně, (A až Z, Z až A), počínaje nekódovanými kanály nebo kódovanými kanály, uzamknutými nebo odemknutými kanály. Vyberte Default (Výchozí) pro obnovení původního seznamu před provedením změn v pořadí kanálů.

Presunout kanály

Pomocou tlačidiel **▲▼** vyberte kanál a presunutie potvrdíte stlačením **INFO** tlačidla. Pomocí tlačítek 0–9 zadajte novou pozíciu, na ktorou sa má kanál nastaviť. Po potvrzení tlačítkem **OK** a ukončení menu je kanál nastavený na novú pozíciu.

Uzamknout kanály

Pro uzamknutí kanálu potřebujete heslo pro otevření funkce uzamknutí.

Uzamknuté kanály je možné pozerat až po zadání hesla.

Stláčaním tlačidiel **▲▼** vyberte kanál a stlačením **ZELENÉ** tlačidla ho uzamknite alebo odomknite. Budete požiadaný o zadanie kódu PIN. Uzamknuté kanály budú označené symbolom **🔒**. Možné je uzamknutie/odomknutie viacerých kanálov v jednej relácii. Po vykonaní všetkých zmien stlačte tlačidlo **EXIT**. Zobrazí sa panel ukladania.

Odstranit

Pomocí tlačítek **▲▼** označte kanál a stiskněte **ČERVENÉ** tlačítko pro jeho označení ke smazání. Lze vybrat více než jeden kanál. Po označení kanálu, který chcete smazat, stiskněte tlačítko **EXIT** – zobrazí se potvrzovací pruh. Vyberte *Ano* pro smazání označeného kanálu nebo *Ne* pro zrušení.

POZNÁMKA:

Odstraněné kanály lze načíst z nabídky *Seznam televizních nebo rozhlasových kanálů* v nabídce *Seznam kanálů*.

Přidávání kanálů do seznamů oblíbených

Kanály můžete přidávat až do 8 různých oblíbených skupin. Stlačením tlačítka **FAV** v položce *Upravit program* vstoupíte do funkce. Pomocou tlačídel ▲▼ vyberte kanál, který chcete přidat k skupině oblíbených. Když je zvýraznění na vám požadovanom kanálu, stlaďte tlačítko **FAV**. Seznam oblíbených položek lze vybrat z vyskakovacího seznamu. Pomocou tlačídel ▲▼ vyberte seznam oblíbených, ku kterému chcete přidat kanál a stlaďte tlačítko **OK**, stlačením tlačítka **EXIT** ukončíte proces. Oblíbené kanály budou označeny symbolem srdce.

Chcete-li zrušit výběr kanálu ze seznamu oblíbených, zopakujte výše uvedený postup a znovu jej vyberte ve vyskakovacím seznamu *Seznam oblíbených*, kde byl uložen.

Premenovat

Pomocou tlačídel ▲▼ vyberte kanál, který chcete premenovat. Potom stlaďte tlačítko **ŽLUTÉ**. Na obrazovce sa zobrazí kontextová klávesnica. Pomocou tlačídel ◀▶ ▲▼ vyberte znaky/funkcie a zadajte ich tlačidlom **OK**. Po dokončení úprav uložte zmeny stlačením tlačítka **OK**. Po provedení všech změn stiskněte tlačítko **EXIT** a potvrďte.

Smazání všeho

Všechny kanály lze vybrat ke smazání pomocí tlačítka ■. Kanály budou označeny symbolem **X** předtím, než to potvrdíte tlačítkem **EXIT**. Smazané kanály lze obnovit pouze provedením nového prohledávání kanálů v menu *Vyhledávání kanálů*.

7.2 Seznam recyklace televizorů a rádií

Kanály smazané v *Seznam kanálů TV* a/nebo *Seznam kanálů rádia* jsou zde uloženy předtím, než provedete úplné smazání, takže zde můžete kanály snadno načíst. Pomocí **ZELENÉHO** tlačítka *Recovery* (Obnova) můžete kanál přesunout zpět na jeho původní místo v seznamu kanálů.

Po výběru **ČERVENÉHO** tlačítka se kanály kompletně smažou z přístroje. Lze je obnovit pouze opětovným automatickým vyhledáním kanálů v menu *Vyhledávání kanálů*.

7.3 Možnosti

Rodičovský zámek

Programy s rodičovským hodnocením lze zablokovat tak, aby je bylo možno sledovat pouze v případě zadání hesla. Pro nastavení této funkce zadejte nejprve heslo. Pak vyberte věk, při jehož překročení musí být kanál chráněn. Možnosti: *Zobrazit vše, Uzamknout vše, Věk 4 až 18*. Výchozí je *Věk 18*.

Uzamknutí menu

Pokud je položka *Uzamknutí menu* nastavena na *Zapnuto*, jsou kritické položky menu uzamknuty heslem.

Uzamknutí kanálu

Pokud je položka *Uzamknutí kanálu* nastavena na *Vypnuto*, má funkce uzamknutí nastavená v položce *Seznam kanálů TV nebo rádia* nižší prioritou.

Nové heslo

Pro nastavení jiného hesla (PIN), než je předchozí heslo, zadejte nejprve nové 4ciferné heslo a potvrďte jej jeho opětovným zadáním v poli *Potvrzení hesla*. Poznamenejte si jej.

7.3.1

Celková hlasitost Pokud je nastavena na *Ano*, budou mít všechny kanály vyrovnanější hlasitost zvuku, a to nezávisle na hlasitosti vysílání, což omezuje náhlé zvýšení hlasitosti při změně kanálů.

7.4 Vyhľadávanie kanálov

<i>Auto Search</i>	Táto ponuka vám umožňuje automaticky vyhľadať kanály na všetkých dostupných frekvenciách pre zvolenú oblasť. Uvedomte si, že všetky predtým nainštalované kanály a zoznamy obľúbených položiek sa vymažú. Novo nájdené kanály sa nainštalujú do zoznamu kanálov. Ak budete chcieť, následne môžete vytvoriť nový zoznam obľúbených položiek. Prehľadávanie spustíte stlačením tlačidla OK .
<i>Manuálne vyhľadávanie</i>	Vyberte konkrétny kanál, ak chcete vyhľadávať len na jednej (známej) frekvencii. Vyberte <i>Spustiť vyhľadávaní</i> a prehľadávanie spustíte stlačením tlačidla OK . Lišta kvality signálu môže byť užitočná na overenie, či sa frekvencia skutočne používa.
<i>Napájanie antény</i>	Ak používate aktívnu anténu, nastavte položku na možnosť <i>Zapnuté</i> . Keď položku nastavíte na možnosť <i>Zapnuté</i> , do konektora <i>ANT IN</i> na prijímači sa bude privádzať 5 V. Pre pasívne antény zvolte <i>Vyp.</i> .
<i>FTA</i>	FTA (Nekódované): vyberte z možností <i>Ano</i> pro instalaci pouze nekódovaných kanálů, nebo <i>Ne</i> pro instalaci všech nalezených kanálů, včetně kódovaných. Pak vyberte <i>Automatické vyhľadávání</i> nebo <i>Ruční vyhľadávání</i> pro spuštění prohledávání.

7.5 Jazyk

Tato nabídka umožňuje nastavit jazykové preference.

<i>Jazyk:</i>	Pomocí tlačítek VLEVO/VPRAVO vyberte jazyk pro zobrazení na obrazovce (OSD).
<i>První zvuk:</i>	Pomocí VLEVO/VPRAVO vyberte jazyk zvuku, který chcete slyšet jako první, pokud je k dispozici.
<i>Druhý zvuk:</i>	Pomocí tlačítek VLEVO/VPRAVO vyberte jazyk, který se bude přehrávat, když jazyk zvolený v položce <i>První zvuk</i> nebude k dispozici.
<i>Jazyk titulků:</i>	Pomocí VLEVO/VPRAVO vyberte preferovaný jazyk titulků.

7.6 Nastavení AV

Pomocou tejto ponuky môžete zosúladiť prijímač s TV prijímačom.

Dostupné sú nasledujúce možnosti:

<i>Rozlíšení video signálu</i>	Ak sa kvalita videa nezobrazuje správne, zmeňte toto nastavenie. Tieto nastavenia sa zhodujú s najbežnejšími nastaveniami pre HDMI.
<i>576i:</i>	Pre analógové televízory (cez pripojenie Scart).
<i>576p:</i>	Pre digitálne SD TV (niektoré digitálne TV nepodporujú tento režim).
<i>720p:</i>	Pre digitálne HD TV (s pripojením cez HDMI).
<i>1080i:</i>	Pre digitálne HD TV (s pripojením cez HDMI).
<i>1080p:</i>	Pre digitálne HD TV (s pripojením cez HDMI).
<i>Režim poměru stran</i>	Vyberte pomer strán, ktorý vyhovuje obrazovke vášho televízneho prijímača. Je to buď možnosť 4:3, alebo 16:9. Vyberte v kombinácii preferovaný spôsob konverzie, ako zobraziť program s pomerom strán 16:9 v TV s pomerom strán 4:3 alebo v programe 4:3 na TV s pomerom strán 16:9. Možnosti sú nasledovné:

4:3 Letterbox	Celý obraz s pomerom strán 16:9 sa zobrazí na TV s pomerom strán 4:3 s čiernymi pásmi nad a pod obrazom
4:3 PanScan	Stredový výrez programu s pomerom strán 16:9 sa zobrazí na celej obrazovke TV s pomerom strán 4:3, chýbajúci obsah vľavo a vpravo.
4:3 Full	Program s pomerom strán 16:9 sa skomprimuje po stranách na TV s pomerom strán 4:3, aby sa zobrazil celý obraz bez čiernych pruhov
16:9 Celá obrazovka/Fullscreen	Program 4:3 sa bude zobrazovať přes celou obrazovku na obrazovke 16:9, pričom obsah bude roztáhnutý do stran.
16:9 Pillarbox	Program 4:3 bude na obrazovke 16:9 zobrazen normálne, ale bude mať vľavo a vpravo čierne pruhy.
16:9 PanScan	Program s pomerom strán 4:3 sa bude zobrazovať ako zväčšenie strednej časti tak, aby sa vyplnila celá obrazovka 16:9, chýbajúci obsah programu vľavo, vpravo, hore a dole.
Video efekty	Možnosti: <i>Výchozí, Intenzivní a Standardní</i> . Položky Colours (Barvy) a Luminance (Svítivost) lze upravit podle vašich preferencí nebo obrazovky.
Audio výstup	Zvuk je dostupný na konektoru S/Pdif. Možnosti: <i>LPCM výstup, Automaticky, Vynucený SPDIF výstup</i> . Výstup LPCM přeměruje na výstup pouze zvukový formát PCM 2.0. <i>Automaticky</i> (přeměruje rovněž komprimovaný Dolby Digital 5.1 na S/Pdif, pokud je k dispozici. <i>Vynucený výstup SPDIF</i> přeměruje zvuk pouze na konektor S/Pdif, nikoli na HDMI nebo SCART.
Zvukový popis	Zvukový popis může být nabízen provozovatelem vysílání jako služba pro osoby se zrakovým postižením. Video obsah bude popisován vypravěčem. Při nastavení na <i>Zapnuto</i> bude, pokud je k dispozici AD stopa, automaticky smíchan s originálním zvukem.
Kompensace AD hlasitosti	Hlasitost AD stopy lze přizpůsobit pro lepší smíchání s originálním zvukem.
Režim Video HDR	Možnosti: <i>Automaticky</i> a <i>SDR</i> . Pokud vaše TV obrazovka nedokáže zpracovat HDR signál, vyberte <i>SDR</i> . Jinak použijte <i>Automaticky</i> .
HDMI CEC	Implementace CEC není u výrobců televizorů jednotná. Obvykle funguje dobře napříč zařízeními jednoho výrobce. V případě problémů vyberte <i>Vypnuto</i> .

POZNÁMKA:

Zvukový popis je dostupný podle toho, zda provozovatel vysílání poskytuje tuto doprovodnou zvukovou stopu.

7.7 Nastavení místního času

Čas Zde se bude zobrazovat aktuální čas získaný z vysílání, pokud je položka *Nastavení časového pásma* nastavena na *Automaticky* (výchozí).

Nastavení časového pásma Možnosti: *Automaticky* a *Ručně*.

Časové pásmo Pokud provozovatel vysílání zapomene odeslat signál letního času, můžete v případě, že je položka *Nastavení časového pásma* nastavena na *Ručně*, posunout čas o 1 hodinu.

7.8 Systém

Nastavte niektoré vlastné funkcie systému pre údržbu, sieť a ochranu.

<i>Informace o systému</i>	Toto vnořené menu zobrazuje konkrétní informace o přijímači, jako například verzi hardwaru a softwaru. Při kontaktování naší zákaznické podpory mějte prosím po ruce údaje z obrazovky <i>Informace</i> . Pracovník zákaznické podpory si může informace uvedené na této obrazovce vyžádat.
<i>Tovární nastavení</i>	Umožňuje vám obnovit předvolené výrobné nastavenia prijímača. Táto funkcia býva užitočná, ak sa jednotka náhle začne správať neočakávaným spôsobom, napr. po výpadku elektrickej energie. Vyberte <i>Systém</i> a pak <i>Tovární nastavení</i> . Zadejte vaše heslo. Potvrďte výběrem <i>Ano</i> . Poznámka: Táto možnosť odstráni všetky vaše kanály, zoznamy obľúbených a nastavenia. Prijímač sa reštartuje a spustí úvodnú ponuku <i>Inštalácia</i> .
<i>Správa rezervací</i>	Zobrazení seznamu rezervovaných časovačů a v případě potřeby jejich úprava. Pomocí BAREVNÝCH TLAČÍTEK proveďte ruční přidání, smazání nebo úpravu položky časovače.
<i>Nastavení OSD</i>	Přizpůsobení OSD menu vašim preferencím.
<i>Časové odpojení OSD</i>	Nastavení času v sekundách pro zobrazení programového pruhu.
<i>Průhlednost OSD</i>	Nastavení úrovně průhlednosti vztažené k spuštěnému video obsahu.
<i>Režim přepínání kanálů</i>	Možnosti: <i>Černá obrazovka</i> a <i>Zastavení videa</i> . Nastavuje obrázek pro přepínání mezi kanály. Nastavte zobrazení černé obrazovky nebo ponechte poslední snímek videa až do otevření dalšího kanálu.
<i>Zobrazení titulků</i>	Nastavení na <i>Zapnuto</i> způsobí automatické zobrazení titulků na obrazovce (pokud jsou k dispozici).
<i>USB upgrade Všechny aplikace</i>	Táto funkcia vám umožňuje aktualizovať softvér prijímača prostredníctvom USB portu. Keď je pre prijímač k dispozícii nový softvér, môžete ho prevziat z našej webovej stránky. Umiestnite súbor softvéru (nezazipovaný) do koreňového adresára vášho úložného zariadenia USB (pevný disk, pamäťová karta atď.) a toto zariadenie pripojte k portu USB prijímača. Najskôr sa zobrazí hlásenie, ktoré informuje o tom, že sa našlo USB zariadenie. Pak otvorte menu <i>Systém</i> a vyberte možnosť <i>USB upgrade</i> . V položke <i>Režim upgradu</i> vyberte <i>Všechny aplikace</i> a pak vyberte správný soubor v seznamu. Vyberte <i>Spustit</i> a stisknete tlačítko OK pro spuštění aktualizace.

POZNÁMKA:

Nikdy nepřerušujte upgrade softwaru. Neodpojujte USB zařízení. Nevytahujte napájecí kabel a nevyvínejte přijímač.

Uživatelská DB

Načtete databázi předem vytvořenou uživatelem v menu *USB záloha*. Zde můžete načíst zálohu všech nastavení a kanálů, pokud dojde k neúmyslné změně kanálů nebo nastavení. Pro aktualizaci lze rovněž použít DB vytvořenou na jiném přijímači stejné značky/typu, takže úpravu nastavení nebo kanálu stačí provést pouze jednou.

POZNÁMKA:

Nikdy nepřerušujte upgrade softwaru. Neodpojujte USB zařízení. Nevytahujte napájecí kabel a nevyvínejte přijímač.

Hlavní kód, Všechny kódy a Klíčová data

Pouze pro použití výrobcem.

USB záloha

Jedinou možností je Uživatelská DB (Uživatelská databáze). Připojte USB zařízení a vyberte *Spustit*, stiskněte tlačítko OK pro zápis DB na USB zařízení.

POZNÁMKA:

Nikdy zápis do databáze nepřerušujte. Neodpojujte USB zařízení. Nevytahujte napájecí kabel a nevyjímejte přijímač.

*Jiné**Režim časovače*

Časovač pro *Automatický pohotovostní režim*. Výchozí hodnota je *Zapnuto*. Pokud tuto funkci nechcete používat, nastavte *Vypnuto*.

Automatický pohotovostní režim

Za účelem úspory energie se tento přístroj automaticky přepne do pohotovostního režimu, pokud po nastavenou dobu nepřijme žádný příkaz dálkového ovládání. Výchozí nastavení je 3 hodiny.

Pomocí tlačítek **0–9** můžete tento čas změnit.

7.9 Multimediální centrum

Multimédia

Tato položka umožňuje přehrávání různých druhů souborů z připojeného paměťového USB zařízení.

Vyberte položku *Hudba* a stlačením tlačidla **OK** prehrajte súbory MP3 z vašich priechínkov. Vyberte položku *Obrázek* a stlačením tlačidla **OK** si prezrite vaše oblíbené obrázky vo formáte JPG. Vyberte položku *Movie* a stlačením tlačidla **OK** vstúpte do prehrávania viacerých formátov videa. Vyberte položku *Správce záznamů* a stiskněte tlačítko **OK** pro zobrazení seznamu záznamů, které jste pořídili. Zariadenie podporuje zariadenia USB HDD s formátom FAT32. Je však možné používať zariadenia USB HDD, ktoré už boli v počítači naformátované na formát NTFS. Skontrolujte, či je vaše USB zariadenie naformátované správne. Při ovládání přehrávače multimedií používejte tlačítka navrhovaná na obrazovce a multimediální tlačítka, jako například **▶**, **◀**, **■** a **||** na dálkovém ovladači. Pro správu přehrávače multimedií používejte **BAREVNÁ TLAČÍTKA** s jejich zobrazenou funkcí.

Obraz Nastavení

Nastavení vašich preferencí pro prohlížení fotografií.

Slide Show

Stiskněte **MODRÉ** tlačítko a vyberte *Zapnuto* – fotografie se budou zobrazovat v režimu automatického slideshow.

Čas slideshow

Čas před zobrazením další fotografie.

Film Kódování textu

Pro použití titulků v přehrávači filmů zde nastavte tuto vlastnost. Titulky u stažených filmů mohou používat několik formátů.

Konfigurace DVR

Aby tato možnost fungovala, musíte mít připojené USB zariadenie.

Informace o HDD

Zobrazuje některé technické informace o připojeném USB zařízení.

Časový posun

Výběrem možnosti *Zapnuto* použijete časový posun. Místo v úložišti bude rezervováno pro funkci Time Shift.

Formát úložiště

Zobrazuje některé technické informace o aktuálním oddílu nebo zařízení. Doporučujeme použít pevný USB disk předem zformátovaný v PC formátem FAT32 nebo NTFS. V přijímači můžete zformátovat USB zařízení pouze formátem FAT32. Vyberte *Formátovat HDD* pro spuštění formátování. Všechna data v USB zařízení budou formátováním přepsána a ztracena.

Ak by vaše zariadenie USB malo viac ako 1 partíciu, vyberte tú, ktorú chcete použiť.

VAROVANIE:

Funkcia formátovania odstráni z vášho zariadenia USB alebo z vybranej partície všetky údaje a informácie. Výrobca nenesie žiadnu zodpovednosť za poškodenie alebo stratu údajov na zariadení USB.

Pokud máte ve vašem paměťovém zařízení několik oddílů, vyberte oddíl, který chcete zformátovat a vyberte *Formátovat HDD*; pak stiskněte tlačítko **OK** pro pokračování. Nyní se zobrazí potvrzovací pruh. Stlačením tlačidla **OK** spustíte formátování (alebo tlačidla **EXIT** ju zrušte). Proces formátovania bude chvíľu trvať. Závisí to od veľkosti použitého úložného zariadenia. Po skončení procesu sa zobrazí hlásenie „Formátovanie sa dokončilo“.

8.0 RIEŠENIE PROBLÉMOV

Môže existovať mnoho príčin abnormálneho správania prijímača. Prijímač skontrolujte podľa doleuvedených postupov. Ak po kontrole prijímača riadne nefunguje, obráťte sa na predajcu alebo miestnu linku technickej podpory prípadne zašlite e-mail na oddelenie technickej podpory na stránke www.strong.tv. Prijímač sa NEPOKÚŠAJTE otvoriť alebo rozoberať. Môže to spôsobiť nebezpečnú situáciu a malo by to za následok zrušenie záruky.

Problém	Možná příčina	Čo robiť
LED/pohotovostný indikátor a LED displej (ak je dostupný na vašom prijímači) sa nezapínajú.	Je odpojený napájací kábel alebo napájací adaptér.	Skontrolujte, či je napájací kábel alebo napájací adaptér pripojený k sieťovej zásuvke.
	Ak sa na vašom prijímači nachádza spínač sieťového napájania: Spínač sieťového napájania na zadnom paneli je prepnutý do polohy [O6.	Zapnite sieťové napájanie.
	Môže byť poškodená elektrická zásuvka.	Pomocou iného zariadenia skontrolujte, či sa privádza elektrina do elektrickej zásuvky.
Žiadny signál.	Prijímač nie je pripojený k zdroju k anténe.	Skontrolujte šnúru antény alebo kábel. Skontrolujte, či je koaxiálny kábel správne upevnený k vstupu antény na prijímači.
	Poškodené alebo chybné IEC konektory.	Skontrolujte, či nie sú konektory viditeľne poškodené.
	Anténa (terestriálna alebo satelitná) je poškodená.	Skontrolujte, či nie je anténa viditeľne poškodená.
	Mimo dosahu digitálneho signálu.	Overte si to u predajcu alebo kontaktujte váš miestny servis.
	Aktívna anténa vyžaduje zapnutie napájania antény/externého napájania.	ZAPNITE napájanie antény prijímača/ pripojte externý zdroj napájania.

Problém	Možná příčina	Čo robiť
	Nesprávne nasmerovanie antény.	Skontrolujte silu a kvalitu signálu a správne nastavte svoju anténu, prípadne kontaktujte svoj miestny servis.
	Je chybný univerzálny spínač alebo je odpojený napájací kábel, prípadne napájací adaptér univerzálného spínača.	Skontrolujte, či je napájací kábel alebo napájací adaptér univerzálného spínača pripojený k sieťovej zásuvke. Kontaktujte miestny servis.
Obraz a zvuk zostanú zamrznuté, prípadne sa na obrazovke zobrazujú makrobloky alebo podobné rušenie.	Prenosové signály sú príliš slabé alebo majú odrazy/rušenie. DVB-T2, DVB-S2: Anténa nie je správne nastavená.	3x stlačením tlačidla INFO na diaľkovom ovládaní vyvoláte ukazovatele signálu, aby ste mohli vizuálne zhodnotiť silu signálu a kvalitu signálu (obidva parametre by malo byť vidieť v poslednej tretine informačných ukazovateľov). Kontaktujte miestny servis.
Žiadny zvuk v TV alebo zosilňovači.	Hlasitosť TV je nastavená na príliš nízku hodnotu.	Zvýšte hlasitosť TV pomocou jeho diaľkového ovládania.
	Hlasitosť prijímača je nastavená na príliš nízku hodnotu.	Zvýšte hlasitosť prijímača pomocou jeho diaľkového ovládania.
	VTV alebo zosilňovači nie je vybraný správny vstup, prípadne je jednotka nastavená na vyššie rozlíšenie, ako TV podporuje.	Prepnite na správny vstup TV/ zosilňovača. Na prijímači vyberte nižšie rozlíšenie.
	TV, digitálny prijímač alebo zosilňovač nie je zapnutý.	TV, digitálny prijímač alebo zosilňovač zapnite.
	TV alebo digitálny prijímač nie je pripojený k sieti.	Skontrolujte sieťový kábel.
	Zlé káblové pripojenie.	Uistite sa, že sú správne pripojené akékoľvek existujúce digitálne alebo analógové A/V káblové spojenia medzi používaným vybavením (TV, digitálny prijímač alebo A/V zosilňovač).
	Zvuk je stlmený.	Stlačte tlačidlo ! (Stlmiť) na diaľkovom ovládaní.
	Je vypnuté napájanie televízora.	Zapnite televízor.
Žiadny prístup ku kódovaným službám.	Kanál je kódovaný. Váš prijímač nepodporuje kódované kanály.	Vyberte iný kanál.

Problém	Možná příčina	Čo robiť
Žiadna odozva diaľkového ovládania.	Prijímač je vypnutý.	Prijímač zapojte do zásuvky a zapnite ho.
	Diaľkové ovládanie nie je správne nasmerované.	Diaľkové ovládanie nasmerujte na infračervený snímač na prednom paneli prijímača.
	Je zakrytý infračervený snímač na prednom paneli prijímača.	Vyhňte sa prekážkam, prípadne ich odstráňte.
	Batérie diaľkového ovládania nie sú vložené, sú vložené nesprávne alebo sú vybité.	Skontrolujte, či sú batérie správne vložené alebo vybité. Ak sú vybité, vymeňte batérie v diaľkovom ovládaní. Niektoré modely majú pro usnadnění ovládání na předním panelu tlačítka CH+ (Kanál +), CH- (Kanál -) a Power On/Off (Zapnutí/Vypnutí).
Po presunutí DVB-T2 prijímača do inej miestnosti/oblasti už neprijímate digitálny príjem.	Signály antény sú príliš slabé.	Stlačte tlačidlo INFO na diaľkovom ovládaní, aby sa zobrazili ukazovatele signálu na obrazovke a nastavte interiérovú anténu, aby ste dosiahli maximálny príjem. Prípadne opätovne vyhľadajte kanály.
	Sila/kvalita signálu môže byť nižšia ako predtým, ak používate interiérovú anténu.	Keď používate aktívnu anténu, skontrolujte, či je nastavenie napájania antény nastavené na možnosť On. Pokúste sa použiť exteriérovú anténu.
Prijímač sa automaticky vypína alebo prepína do pohotovostného režimu.	Je aktívna funkcia Auto Standby (Automatický pohotovostný režim) a dosiahol sa prednastavený čas.	Vypnite funkciu Auto Standby (Automatický pohotovostný režim). Podrobnosti nájdete v používateľskej príručke od vášho prijímača.
Zabudnutý kód PIN/heslo.	Vždy si poznačte heslo, ktoré jste nastavili.	Kontaktujte miestnu servisnú linku pomoci alebo odošlite e-mail na naše oddelenie podpory prostredníctvom lokality www.strong.tv
Zabudnutý kód uzamknutia kanálu.		Kontaktujte miestnu servisnú linku pomoci alebo odošlite e-mail na naše oddelenie podpory prostredníctvom lokality www.strong.tv
Prehrávanie videa (alebo funkcia Timeshift) spôsobuje zamrzenie obrazovky/formovanie makroblokov alebo podobné artefakty, najmä v prípade HD obsahu.	Rýchlosť čítania/zápisu vášho USB zariadenia môže byť príliš nízka.	Používajte úložné USB zariadenie s dostatočnou rýchlosťou a dostatkom voľného miesta. Pamäťové kľúče nemusia podporovať dostatočnú rýchlosť.

Problém	Možná příčina	Čo robiť
Úložné USB zariadenie správne nefunguje.	Spotreba energie je príliš vysoká.	K vášmu USB HDD zariadeniu pripojte doplnkový napájací adaptér.
	USB zariadenie nie je správne naformátované.	Naformátujte USB zariadenie cez počítač na FAT 32.
Nahrávanie už nie je možné.	Zvolené úložné médium je plné.	Odstráňte existujúcu nahrávku(-y). Pripojte a použite iné úložné médium.
Prijímač sa po určitom čase automaticky vypne.	Funkcia automatického pohotovostného režimu je zapnutá.	Skontrolujte nastavenie automatického pohotovostného režimu a v prípade potreby ho vypnite.

9.0 TECHNICKÉ ÚDAJE

Demodulátor:

Demodulátor: COFDM; 16 QAM/64 QAM; QPSK; 256QAM
 Režim prenosu: 2 K - 8 K

Video dekodér:

Úroveň profilu: Podporuje sa AVC/H.264HP@L4.1, MPEG-4 ASP
 Video rozlíšenie: 576i, 576p, 720p, 1080i, 1080p
 Dekódovanie a video výstup: PAL
 Pomer strán: 4:3 Letterbox, 4:3 Pan & Scan, 4:3 Fullscreen (4 : 3 celá obrazovka), 16:9 Pillarbox 16:9 PanScan 16:9 Fullscreen (16 : 9 celá obrazovka)
 Multimediálny centrum: MP4, MKV, MPEG2 (TS).

Zvukový dekodér:

Podpora zvuku: Dolby Digital Plus*/AC3/PCM
 MPEG MusiCam Layer II
 Vzorkovacia frekvencia: 32, 44.1, 48 KHz
 Režim zvuku: Stereo, Mono
 * Dolby Digital Plus, Dolby Digital a symbol dvojitého D sú registrované ochranné známky spoločnosti Dolby Laboratories.
 Multimediálny centrum: Stabilné MP3, a VBR, WAV.

Tuner:

Predná časť: DVB-T2, UHF a VHF tuner
 Vstupný frekvenčný rozsah: 174 – 230 MHz (VHF) a 470 - 790 MHz (UHF)
 Úroveň vstupného signálu: -20 ~ -82 dBm

Pamäť a systém:

CPU: Montage 2205 SOC
 Pamäť typu Flash: 4 MB
 SDRAM: 512 MB (SOC)

Konektory:

RF IN - IEC samyčí
 HDMI
 TV SCART (CVBS, Audio L&R)
 S/PDIF (coaxial output)

USB 2.0 port: 5 V/500 mA (max.) podporovaný

Všeobecné údaje:

Napájanie:	AC 110- 240 V, 50Hz
Spotreba energie:	4 W (typ.), 8 W (max)
Spotreba energie v pohotovostnom režime:	<0.50 W
Prevádzková teplota:	0 ~ +40° C
Teplota uskladnenia:	-25 ~ +60° C
Rozsah prevádzkovej vlhkosti:	10 ~ 85%, RH, bez kondenzácie
Rozmery (Š x H x V) v mm:	150 x 35 x 100
Čistá hmotnosť:	0.22 kg

ZÁRUČNÍ LIST na výrobek

Číslo modelu

Výrobní číslo Razítko a podpis prodejce

Datum prodeje

ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

1. ZÁRUČNÍ DOBA

Na tento výrobek poskytuje firma STRONG záruku po dobu 24 měsíců od data zakoupení výrobku spotřebitelem. Doba záruky se prodlužuje o dobu, kterou byl výrobek v záruční opravě, anebo nemohl být v době trvání záruky používán, jestliže charakter poruchy bránil jeho použití. **Záruka se vztahuje pouze na závady způsobené chybou výroby nebo vadou materiálu!**

2. ZÁRUČNÍ LIST

Bezplatný záruční servis je poskytován pouze v případě předložení dokladu o zakoupení výrobku (účtenky) a správně vyplněného záručního listu - musí obsahovat výrobní číslo, datum prodeje a razítko prodejny (montážní firmy). **Na kopie a nesprávně vyplněné záruční listy nebude brán zřetel!**

3. OPRAVY V ZÁRUČNÍ A POZÁRUČNÍ DOBĚ

Záruční servis lze uplatňovat u organizace, kde byl výrobek zakoupen, nebo u montážní firmy, která provedla instalaci.

4. ROZSAH PLATNOSTI ZÁRUKY

Záruka je neplatná, jestliže je závada způsobena mechanickým poškozením (včetně poškození v průběhu přepravy), nesprávným používáním, nepozorností, neodvratnou událostí (živelná pohroma), byl-li výrobek připojen na jiné napájecí napětí, než je uvedeno v jeho technické specifikaci, a také v případě úprav nebo oprav provedených mimo servis firmy STRONG. Záruka nemůže být také uplatněna v případě, vyžaduje-li spotřebitel modifikace nebo adaptace k rozšíření funkcí výrobku (nebo systému sestaveného z několika komponentů) oproti standardnímu provedení od výrobce.

ZÁPIS ZÁRUČNÍCH OPRAV

Datum oznámení	Datum provedení	Č. montáž. listu / komentář	Podpis